# Gemeinsam für Menschen mit Behinderung



**Infos in Leichter Sprache** 



# **Impressum**

#### Herausgeber:

Forum für Menschen mit Behinderung

Rathausplatz 1

52134 Herzogenrath

Fotos Sabine Früke & Maggy Heggen:

© Fotostudio Blitzlicht



# Übersetzung in Leichte Sprache:

LEWAC gGmbH – Büro für Leichte Sprache Aachen.

Bilder: © Lebenshilfe für Menschen mit geistiger Behinderung Bremen e.V., Illustrator Stefan Albers, Atelier Fleetinsel, 2013-2020.

# **Inhalt**

Darum geht es	Seite 4
Das sind wir	Seite 5
So arbeiten wir	Seite 5 bis 7
So können Sie mit·helfen	Seite 8 bis 9
Kontakt zu uns	Seite 9 bis 10

Diesen Text soll jeder leicht lesen können.

Deswegen schreiben wir **nicht** in

weiblicher und männlicher Form.

Wir schreiben nur in männlicher Form.

# Darum geht es

Alle Menschen sollen in

in Herzogenrath gut leben können.

Auch Menschen mit Behinderung.

Damit das so ist,

muss die Stadt auf viele Dinge achten.

Das steht so auch im Gesetz-buch.

Denn Menschen mit Behinderung brauchen manchmal Hilfen.

Zum Beispiel:

• Eine Rampe für Roll·stuhl·fahrer.

Infos in Blinden·schrift
 oder in Leichter Sprache.

Wenn diese Hilfen nicht da sind:

Dann können Menschen mit

Behinderung **nicht** mit·machen.

Sie können dann zum Beispiel nicht

bei jeder Veranstaltung dabei sein.







#### Das sind wir



Wir sind eine Arbeits·gruppe

in Herzogenrath.

In unserer Gruppe sind

Menschen mit **und** ohne Behinderung.

Die Gruppe heißt

Forum für Menschen mit Behinderung.

Wir wollen das Leben von Menschen mit Behinderung einfacher machen.

#### So arbeiten wir

# 1. Wir arbeiten mit der Stadt Herzogenrath zusammen

Wir wissen was wichtig ist

für Menschen mit Behinderung.



Wir beraten darum Politiker und

Mitarbeiter von der Stadt.

Wir sprechen zum Beispiel mit

- dem Bürger·meister
- dem Stadt·rat.



Hier sind Beispiele:

An Straßen·kreuzungen sollen

die Bordsteine flach sein.

Sonst können Roll·stuhl·fahrer dort

nicht über die Straße fahren.

Das nennt man Bordstein·absenkung.

Wir achten darauf:

In Herzogenrath müssen **mehr** 

Bordstein·absenkungen gebaut werden.



Das ist uns auch wichtig:

Unser neues **Schwimm·bad**muss **barriere·frei** sein.

#### 2. Wir beraten die Menschen

Wir wissen viel

über Menschen mit Behinderung.

Und wir wissen viel über ihre Probleme.

Oft können wir Menschen helfen.

#### Wir beraten



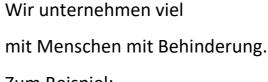
- Menschen mit Behinderung
- Familien·mitglieder und Freunde von Menschen mit Behinderung



 Menschen, die sehr krank und vielleicht bald behindert sind.

Wenn Sie Beratung brauchen: Rufen Sie eine Sprecherin an.

# 3. Wir machen Treffen und Ausflüge





Zum Beispiel:

Wir machen einen
 Rollstuhl·wandertag.



- Wir organisieren Vorträge.
- Wir machen eine Weihnachts·feier.
- Wir fahren zur Messe Rehacare.
- Wir treffen uns
  zu Sitzungen und Info·gesprächen

# So können Sie mit·helfen

Wenn Sie unsere Arbeit gut finden,

können Sie uns helfen.

Es gibt 2 Möglichkeiten:

# 1. Sie können bei uns mit·machen.



Bei uns gibt es bestimmt eine passende Aufgabe für Sie.

Die Arbeit macht Spaß und

Sie lernen nette Menschen kennen.

# Achtung:



Für die Arbeit bekommen Sie kein Geld.

Man nennt das

ehren·amtliche Arbeit.



#### 2. Sie können mit Geld helfen

Sie können uns Geld überweisen.



Unser Konto ist bei der

Sparkasse Aachen.



Hier ist die Konto·nummer:

IBAN: DE83 3905 0000 1070 2099 84

**BIC: AACSDE33XXX** 

# Kontakt zu uns



Wir haben 2 Sprecherinnen:

Frau Maggy Heggen

Hier ist ihre Telefon nummer:

024 06 - 93 49 5



Frau Sabine Früke

Hier ist ihre Telefon nummer:

024 07 - 56 34 70



# **Achtung:**

Sie können uns immer anrufen.

Wenn wir einmal nicht da sind:

Bitte sprechen Sie dann

auf den Anruf·beantworter.

Wir rufen Sie auf jeden Fall zurück.



Oder schicken Sie uns eine E-Mail.

Hier ist unsere E-Mail·adresse:

info@behindertenforum-herzogenrath.de

Das ist unsere Seite im Internet:

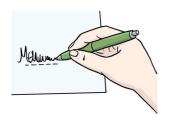
www.behindertenforum-herzogenrath.de

Hier ist unsere Adresse:

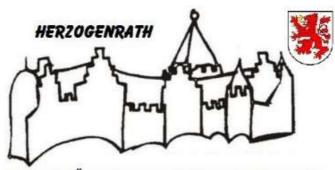
Forum für Menschen mit Behinderung

Rathausplatz 1

52134 Herzogenrath



Hier können Sie etwas auf-schreiben.



FORUM FÜR MENSCHEN MIT BEHINDERUNG